

Z M L U V A
č. ÚVV-7-6/34-2013
o vykonávaní pomocných prác
uzavretá v zmysle ustanovenia § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. - Obchodný zákonník
v znení neskorších predpisov

Čl. 1
ZMLUVNÉ STRANY

Objednávateľ:	Akadémia Policajného zboru v Bratislave Sklabinská č. 1 835 17 Bratislava
Zastúpený:	JUDr. Štefan Kočan, PhD – poverený vykonávaním funkcie rektora Akadémie Policajného zboru
Vo veciach zmluvy oprávnený:	Ing. Alfréd Krátky - kvestor
Poverení pracovníci:	Ing. Miroslav Ťažár (tel. č. _____), Ing. Zdeněk Moravčík (tel. č. _____)
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica, Radlinského 32, 810 05 Bratislava 15
č. účtu:	7000173042/8180
IČO:	00735 779
DIČ:	20220879487
IČ DPH:	SK 20208779487
Fax:	09610 59128
e-mail:	miroslav.tazar@minv.sk ; zdenek.moravcik@minv.sk

(ďalej len „objednávateľ“)

a

Poskytovateľ:	Ústav na výkon väzby Chorvátska 5 812 29 Bratislava
Zastúpený:	Mgr. Vojtech Gálik – riaditeľ ústavu
Vo veciach zmluvy oprávnený:	Ing. Miroslav Löffler – zástupca riaditeľa ústavu pre ekonomické veci
Poverení pracovníci:	Marek Tvrdoň – VOR SZVaO (tel. č. _____) PhDr. Iveta Voleková – ved. OO (tel. č. _____)
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica č. ú. 7000162474/8180
IČO:	00738255
DIČ:	2020831384
Fax:	02/55577755
e-mail:	sekretariatrba@zvjs.sk

(ďalej len „poskytovateľ“)

(ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“)

Čl. 2 PREDMET ZMLUVY

- 2.1 Predmetom zmluvy je úprava vzájomných práv a povinností zmluvných strán v súvislosti so záväzkom poskytovateľa vykonávať pre objednávateľa drobné pomocné práce pri údržbe areálu Akadémie Policajného zboru v Bratislave na Sklabinskej ul. č. 1 v Bratislave (najmä kosenie trávy záhradnou technikou a pod.) a záväzkom objednávateľa vykonané práce riadne a včas prevziať a zaplatiť poskytovateľovi dohodnutú cenu.
- 2.2 Poskytovateľ vykoná práce prostredníctvom odsúdených zaradených na výkon trestu odňatia slobody v Ústave na výkon väzby v Bratislave (ďalej len „odsúdený“).

Čl. 3 TRVANIE ZMLUVY A ČAS PLNENIA

Zmluvné strany sa dohodli, že zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od 01.07.2013 do 30.11.2013. Počas tejto doby bude poskytovateľ vykonávať práce podľa čl. 2 bod 2.1 tejto zmluvy za podmienok špecifikovaných v zmluve.

Čl. 4 CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 4.1 Zmluvné strany sa v zmysle ustanovení zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov dohodli na cene prác podľa skutočne odpracovaných hodín vo výške **2,20 €** za jednu odpracovanú hodinu na odsúdeného. V uvedenej sadzbe je zahrnutá aj finančná prirážka poskytovateľa na krytie poistného a jeho ďalšie náklady súvisiace s výkonom prác.
- 4.2 Pri štátnom sviatku sa dohodnutá cena prác podľa čl. 4 bodu 4.1 zvýši o 50 %, pri sobote a nedeli o 25 %, pri práci v noci o 20 % z dohodnutej ceny podľa bodu 4.1.
- V prípade ak odsúdení budú vykonávať práce dlhšie ako 8 po sebe idúcich hodín, objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť im počas tejto doby prestávku v trvaní 30 minút. Cena za prácu podľa čl. 4 bod 4.1 sa v tomto prípade zvýši o 25 % z dohodnutej ceny podľa 4.1
- 4.3 Podkladom pre fakturáciu sú týždenné alebo denné pracovné lístky za uplynulý mesiac, ktoré vystavuje poskytovateľ a potvrdzuje poverený zástupca objednávateľa, podľa skutočne odpracovaných hodín odsúdenými. Tento zároveň preberá vykonané práce denne alebo po ukončení pracovnej činnosti. Každý kalendárny mesiac bude účtovaný samostatne po jeho ukončení.
- 4.4 Úhrady za vykonané práce realizuje objednávateľ mesačne, bezhotovostne na príslušný účet v peňažnom ústave, po ukončení dodávok prác na základe daňového dokladu – faktúry vystavenej poskytovateľom.
- 4.5 Po ukončení prác vykonaných v zúčtovacom mesačnom období poskytovateľ vystaví faktúru a doručí ju objednávateľovi. Objednávateľ je povinný zaplatiť faktúru do dátumu splatnosti, t.j. do 14 kalendárnych dní od doručenia faktúry alebo faktúru vrátiť poskytovateľovi s oprávnenými pripomienkami na opravu alebo doplnenie; v opačnom prípade si poskytovateľ vyhradzuje právo pozastaviť plnenie predmetu tejto zmluvy.

4.6 Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť poskytovateľovi cenu za predmet zmluvy riadne a včas v zmysle čl. 4 tejto zmluvy.

Čl. 5

PRÁVA A POVINNOSTI POSKYTOVATELŮ

5.1 Poskytovateľ zabezpečí plnenie predmetu tejto zmluvy v pracovných dňoch od 07,00 h. do 15,00 h, vrátane prestávky na jedenie a odpočinok.

5.2 Poskytovateľ zabezpečí spravidla 2 odsúdených na výkon prác, podľa požiadavky objednávateľa a kapacitných možností poskytovateľa po vzájomnej dohode.

5.3 Poskytovateľ realizuje oprávnenia a povinnosti zo zmluvy poverenými zástupcami poskytovateľa, ktorými sú: Marek Tvrdoň, tel. kontakt: alebo PhDr. Iveta Voleková, tel. kontakt: v prípade neprítomnosti zastupuje Ing. Ľubica Melicherová, tel. kontakt: .

Po 15.00 h. zastupuje službukonajúci vedúci zmeny (stála služba) telefónny kontakt:

Čl. 6

PRÁVA A POVINNOSTI OBJEDNÁVATELŮ

6.1 Objednávateľ zabezpečí:

- a) prepravu odsúdených z Ústavu na výkon väzby v Bratislave na pracovisko a späť na vlastné náklady. Pri vlastnej preprave je objednávatel' povinný dodržiavať všetky ustanovenia zákona č. 8/2009 Z. z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov,
- b) podmienky na riadne plnenie pracovných úloh odsúdených a v záujme zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci dodržiava povinnosti ustanovené osobitnými predpismi (zákon č. 124/2006 Z. z.) a tiež zabezpečí, aby priestory pracovísk, stav komunikácií, stroje, zariadenia, nástroje, materiály, pracovné pomôcky, pracovné postupy, usporiadanie pracovných miest a organizácia práce neohrozovali bezpečnosť a zdravie odsúdených,
- c) pred začatím prác v zmysle platných právnych predpisov **oboznámenie** odsúdených zaradených do práce o bezpečnosti a ochrane a zdravia pri práci - zákon č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len zákon č. 124/2006 Z. z.) a **školenie** odsúdených zaradených do práce o ochrane pred požiarom - zákon č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarom v znení neskorších predpisov,
- d) záchvat odsúdených na jednotlivé práce a technické zariadenia používané pri vykonávaní pomocných prác, riadenie pracoviska a kontrolu kvality prác prostredníctvom potrebného počtu kvalifikovaných, odborne spôsobilých osôb,
- e) organizovanie a riadenie práce prostredníctvom určeného pracovníka objednávatel'a v spolupráci s poverenými pracovníkmi poskytovatel'a a denné preberanie kvality a množstva práce, čo bude potvrdené podpisom objednávatel'a na týždennom alebo dennom pracovnom lístku; pre odsúdených osobitný priestor na prezliekanie (šatňa), odpočinok, jedenie, umývanie a štandardné sociálne zariadenie,

- f) podmienky bezpečnej práce podľa platných predpisov a nie je oprávnený požadovať zmenu druhu práce na takú, ktorá by bola v rozpore s čl. 2 tejto zmluvy alebo s príslušnými predpismi o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci,
- g) vybavenie odsúdených potrebným pracovným náradím, pracovnými prostriedkami a osobnými ochrannými pracovnými prostriedkami ako aj ich udržiavanie, najmä čistenie, opravu a výmenu; poskytovateľ vybaví odsúdených len pracovným odevom a pracovnou obuvou podľa klimatických podmienok,
- h) v prípade vzniku závažného pracovného úrazu s následkom smrti alebo závažného pracovného úrazu s ťažkou ujmom na zdraví u odsúdeného zaradeného do práce je objednávatel' povinný umožniť vyšetrenie príčiny a okolností vzniku predmetného úrazu na pracovisku, ktoré vykoná pracovník orgánu dozoru Zboru väzenskej a justičnej stráže (ďalej len „zbor“) nad bezpečnosťou a ochranou zdravia pri výkone štátnej služby a pri práci a pre ochranu pred požiarom z Generálneho riaditeľstva zboru v Bratislave a za týmto účelom im poskytnúť potrebné podklady a súčinnosť. Pri vzniku závažného pracovného úrazu s následkom smrti alebo závažného pracovného úrazu s ťažkou ujmom na zdraví nemeňte stav pracoviska po vzniku úrazu skôr než bude udalosť zadokumentovaná autorizovaným bezpečnostným technikom poskytovateľa,
- i) možnosť vstupu kontrolným orgánom poskytovateľa na pracovisko počas pracovného času odsúdených, predložiť vyžiadajúcu dokumentáciu súvisiacu so zamestnávaním odsúdených a v dohodnutých termínoch zabezpečiť odstránenie prípadných zistených nedostatkov súvisiacich s pracovnou činnosťou odsúdených,
- j) uhradenie rozdielu na mzde a bolestnom v prípade zavinenia pracovného úrazu zo strany objednávatel'a,
- k) zamedzenie podávania alkoholických nápojov, omamných a psychotropných látok odsúdeným na pracovisku zo zmluvy poverenými zástupcami objednávatel'a,
- l) pitný režim na pracovisku po dohode s poskytovateľom, a počas výkonu prác 1,5 l – 2 l zdravotne nezávadného nápoja na osobu. V prípade, že vonkajšia teplota prostredia klesne na 4 °C a nižšie, objednávatel' zabezpečí teplý, zdravotne nezávadný nápoj (príp. možnosť prípravy teplého nápoja na pracovisku),
- m) poučenie poverených zástupcov objednávatel'a (čl. 1 tejto zmluvy) o zásadách styku s odsúdeným zaradeným na pracovisku v rozsahu predtlaču poučenia poskytnutého poskytovateľom; poučenie vykoná preukázateľným spôsobom (písomne) a jeden výtlačok poskytne poskytovateľovi

6.2 V prípade potreby vykonania prác mimo vymedzeného času plnenia uvedeného v čl. 5 bode 5.1, objednávatel' písomne /e-mailom alebo faxom/ požiada o ich realizáciu najneskôr dva pracovné dni vopred. V odôvodnených prípadoch po vzájomnej dohode je možné požadované práce mimo vymedzeného času plnenia vykonať aj v kratšej lehote. Žiadosť o vykonanie prác mimo dohodnutého času v zmysle bodu 5.1 objednávatel' predkladá poverenému zástupcovi poskytovateľa, ktorý žiadosť predloží riaditeľovi ústavu na schválenie.

6.3 Ak došlo pri plnení úloh podľa tejto zmluvy alebo v priamej súvislosti s nimi k poškodeniu zdravia odsúdeného alebo k jeho smrti úrazom, zodpovedá za škodu tým vzniknutú objednávatel'. Objednávatel' sa zbaví zodpovednosti celkom alebo sčasti ak preukáže, že príčinou škody boli skutočnosti uvedené v ustanovení § 196 ods. 1 a 2 zákona č. 311/2001 Z. z. - Zákonníka práce v znení neskorších predpisov.

6.4 Objednávatel' je povinný vykonanú prácu ak bola vykonaná v požadovanom rozsahu a kvalite prevziať.

6.5 Ďalšie povinnosti realizované prostredníctvom poverených zástupcov objednávatel'a, ktorými sú: Ing. Miroslav Ťažár, tel. kontakt , v prípade neprítomnosti zastupuje Ing. Zdeněk Moravčík, tel. kontakt .

- a) počas pracovnej doby odsúdených kontrolnou činnosťou preveruje prítomnosť odsúdených na pracovisku,
- b) závažné skutočnosti (nenastúpenie na pracovisko, vzdialenie sa z pracoviska, poškodenie zdravia a pod.) bezodkladne hlási poverenému zástupcovi poskytovateľa,
- c) dbá na dodržiavanie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Poverený zástupca objednávateľa informuje povereného zástupcu poskytovateľa (čl. 5 bod 5.3 zmluvy) o všetkých relevantných poznatkoch zistených vlastnou kontrolou.

Čl. 7 STRAVOVANIE ODSÚDENÝCH

- 7.1 Objednávateľ sa v tejto zmluve zaväzuje zabezpečovať stravovanie odsúdeným na pracovisku na vlastné náklady bez možnosti uplatnenia nároku na refundáciu výdavkov spojených s poskytnutím stravy. Objednávateľ zabezpečuje stravovanie pre odsúdeného poskytovaním jedného teplého hlavného jedla (obed) vrátane vhodného nápoja v súlade § 152 ods. 1 a 2 zákona č. 311/2001 Z. z. - Zákonníka práce v znení neskorších predpisov.
- 7.2 Nárok na poskytnutie stravy má odsúdený, ktorý v rámci pracovnej zmeny vykonáva prácu viac ako 4 hodiny.
- 7.3 Objednávateľ vo vymedzenom čase od 11.30 h. do 12.00 h zabezpečí odsúdenému prestávku na odpočinok a stravovanie. Prestávka na odpočinok a stravovanie sa nezapočítava do pracovného času.
- 7.4 Pri preprave, vydaji a konzumácii stravy objednávateľ pre odsúdeného zabezpečí materiálové, bezpečnostné a hygienické požiadavky.
- 7.5 Ak odsúdenému z objektívnych príčin (napr. úraz, prevádzkové dôvody, predčasné ukončenie pracovnej zmeny zo závažných dôvodov a pod.) nemôže objednávateľ poskytnúť stravovanie podľa čl. 7 bodu 7.1 a 7.2, tak Ústav na výkon väzby v Bratislave zabezpečí stravovanie v priestoroch na stravovanie v Ústave na výkon väzby v Bratislave formou suchej stravy. Objednávateľ o tejto skutočnosti bezodkladne informuje povereného zástupcu poskytovateľa.
- 7.6 v priestoroch na stravovanie v Ústave na výkon väzby v Bratislave formou suchej stravy. Objednávateľ o tejto skutočnosti bezodkladne informuje povereného zástupcu poskytovateľa.

Čl. 8 UKONČENIE ZMLUVY

- 8.1 Zmluvné strany sa dohodli, že túto zmluvu je možné ukončiť pred uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená, a to písomnou dohodou zmluvných strán, výpoveďou zmluvy podľa bodu 8.2 tohto článku alebo okamžitým odstúpením od zmluvy podľa bodu 8.3 tohto článku.
- 8.2 Zmluvné strany sa dohodli na tom, že zmluvu možno písomne vypovedať aj pred uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená ktoroukoľvek zo zmluvných strán, a to aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota je jednomesačná a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúcom po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.

8.3 Ktorákoľvek zmluvná strana môže zmluvu ukončiť okamžitým odstúpením od zmluvy z dôvodu závažných skutočností, ktoré bránia plneniu zmluvy. Takýmito skutočnosťami sú najmä: zastavenie výroby, útek odsúdeného, amnestia, hromadné ochorenie, nepokoje, taký pokles počtu odsúdených umiestnených na otvorenom oddelení, ktorý neumožňuje dočasné plnenie predmetu zmluvy a iné.

Čl. 9 SANKCIE

V prípade omeškania objednávateľa s platením faktúry, má poskytovateľ právo účtovať si úroky z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej sumy za každý začatý deň omeškania.

Čl. 10 ZÁVEREČNÉ DOJEDNANIA

10.1 Túto zmluvu je možné meniť len výslovným súhlasom oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov k tejto zmluve, podpísanými oprávnenými zástupcami obidvoch strán.

10.2 Pokiaľ nie je v tejto zmluve ustanovené inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. - Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a ďalšími všeobecne záväznými platnými právnymi predpismi.

10.3 Táto zmluva na vykonanie prác je vyhotovená v siedmych rovnopisoch, z ktorých objednávateľ obdrží štyri exempláre a poskytovateľ obdrží tri originálne exempláre.

10.4 Zmluva nadobudne platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.

10.5 Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a ich prejavy vôle sú slobodné, vážne, zrozumiteľné a určité, čo potvrdzujú svojimi podpismi. Zmluva je evidovaná u objednávateľa pod číslom:

V Bratislave, dňa 26. 06. 2013

V Bratislave, dňa 26. 06. 2013

.....
Ing. Alfréd Krátky
za objednávateľa

.....
Mgr. Vojtech Gálik
za poskytovateľa